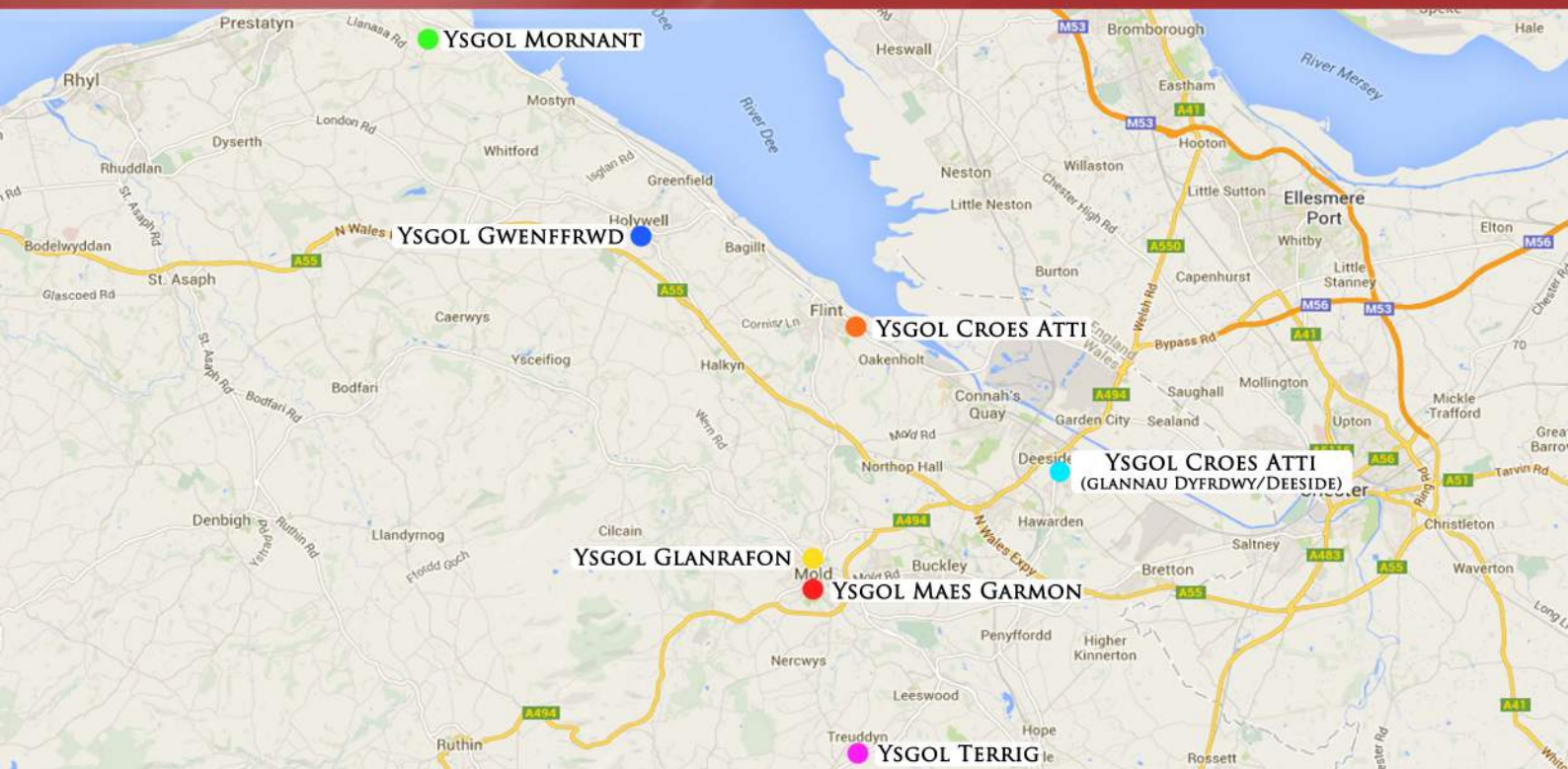


ADDYSG CYFRWNG CYMRAEG YN SIR Y FFLINT WELSH MEDIUM EDUCATION IN FLINTSHIRE



YSGOLION CYNRADD - PRIMARY SCHOOLS

● YSGOL CROES ATTI



Ysgol Croes Atti,
Stryd Caer,
Flint,
Sir y Fflint
CH6 5DU

☎ 01352 733335

Trydar/Twitter: @YsgolCroesAtti

● YSGOL CROES ATTI (GLANNAU DYFRDWY/DEESIDE)



Ysgol Croes Atti,
Plymouth Street,
Shotton,
Sir y Fflint
CH5 1JD

☎ 01244 805206

Trydar/Twitter: @YsgolCroesAtti

● YSGOL GLANRAFON



Ysgol Glanrafon,
Bryn Coch Lane,
Yr Wyddgrug,
Sir y Fflint,
CH7 1PS

☎ 01352 700384

● YSGOL GWENFFRWD



Ysgol Gwenffrwd,
Stryd Chwitfordd,
Treffynon,
Sir y Fflint
CH8 7NJ

☎ 01352 713158

● YSGOL MORNANT



Ysgol Mornant,
Picton Road
Picton,
Penyffordd,
Treffynnon,
Sir y Fflint,
CH8 9JQ

☎ 01745 560433

Trydar/Twitter: @YsgolMornant

● YSGOL TERRIG



Ysgol Terrig,
Ffordd y Llan,
Treuddyn,
Sir y Fflint,
CH7 4LN

☎ 01352 770235

Trydar/Twitter: @YsgolTerrig

YSGOL UWCHRADD - SECONDARY SCHOOL

● YSGOL MAES GARMON



Ysgol Maes Garmon,
Stryd Conwy,
Yr Wyddgrug,
Sir y Fflint,
CH7 1JB

☎ 01352 750678

Trydar/Twitter: @MaesGarmon

MUDIADAU CYMRAEG

TWF

Mae Twf yn trefnu sesiynau Amser Twf, sef grwpiau cefnogi i rieni â babanod hyd at 12 mis oed. Mae twf hefyd yn gweithio mewn partneriaeth gyda phartneriaid blynyddoedd cynnar ar ddiwrnodau hwyl i'r teulu ac ar hyrwyddo cyrsiau Cymraeg o'r Crud i rieni. Am fwy o wybodaeth am grwpiau cefnogi a digwyddiadau Twf ewch i Facebook twfcymru.

Twf organizes local Amser Twf support groups for parents with babies up to 12 months as well as working in partnership with other early years partners on Fun Days for the family and promoting Cymraeg o'r Crud, Welsh from Birth courses for parents. For more information about Twf support groups and events go to Facebook twfcymru.



twfcymru.com
Ffonia/Phone: 0845 605 1551
E-bostio/E-mail: Post@twfcymru.com

MUDIAD YSGOLION MEITHRIN



MUDIAD
YSGOLION
MEITHRIN

Mudiad Ysgolion Meithrin yw'r prif ddarparwr gofal ac addysg blynyddoedd cynnar cyfrwng Cymraeg yn y sector wirfoddol. Mae ein darpariaeth blynyddoedd cynnar yn cynnwys cylchoedd Ti a Fi i blant 0-4, cylchoedd meithrin i blant rhwng 2-5, cylchoedd meithrin mwy a chylchoedd Dechrau'n Deg. Mae 6 cylch Meithrin, 13 Ti a Fi a 5 Meithrin Mwy yn Sir y Fflint. Mae croeso mawr i bawb yn ein Cylchoedd beth bynnag fo iaith y cartref. Am fanylion o'r ddarpariaeth yn eich ardal chi cysylltwch â swyddfa Mudiad Meithrin Gogledd Cymru ar 01978 363422.

Mudiad Ysgolion Meithrin is the main provider of Welsh medium early years care and education in the voluntary sector. Our early years provision includes Cylchoedd Ti a Fi for children aged 0-4, Cylchoedd Meithrin for children aged 2-5, Cylchoedd Meithrin Mwy for wrap around care and Flying Start Cylchoedd. There are 6 Cylch Meithrin, 13 Cylch Ti a Fi, and 5 Cylch Meithrin Mwy. There is a warm welcome in our Cylchoedd for all children whatever the language of the home. For further details on the provision in your area please contact the Mudiad Meithrin office on 01978 363422.

MENTER IAITH SIR Y FFLINT

Eich Menter iaith leol chi ydy Menter iaith Sir y Fflint. Prif feysydd gwaith Menter iaith Sir y Fflint Yw:

Teuluoedd: Mae ein gweithgareddau a phrosiectau yn annog trosglwyddo'r iaith yn y cartref ac yn cefnogi defnydd o'r Gymraeg o fewn gwasanaeth gofal a chwarae.
Plant a Phobl Ifanc: Rydym yn gweithredu i gynyddu'r ddarpariaeth hamdden a chymunedol ar gyfer plant a phobl ifanc er mwyn rhoi cyfle iddynt ddefnyddio'r Gymraeg y tu allan i'r ysgol.
Y Gymuned: Trwy gydweithio â siaradwyr Cymraeg a dysgwyr yn eu cymunedau eu hunain. Rydym yn gweithio i gryfhau'r iaith fel iaith gymunedol, naturiol.

Your local Menter iaith is Menter iaith Sir y Fflint. At present the Menter's main areas of work include: Families: Our activities and projects support and encourage use of the Welsh language within the family and within local care and play services.

Children and Young People: We work to increase leisure and community provision for children and young people to create opportunities for them to use Welsh outside of school.

The Community: By working with local Welsh speakers and learners we strive to strengthen and normalize the language within our communities.



menteriaith
SIR Y FFLINT

www.menteriaithsirfflint.co.uk
gwybod@menteriaithsirfflint.co.uk
01352 744040

URDD GOBATH CYMRU



Urdd
Gobaith
Cymru

Darren Morris - Darrenm@urdd.org
Swyddog Datblygu Fflint a Wrecsam
Dafydd Beattie - Dafyddbeattie@urdd.org
Swyddog Ieuenctid Sir y Fflint
Hannah Wright - Hannahwright@urdd.org
Swyddog Cynradd Sir y Fflint

Mae Urdd Gobaith Cymru yn fudiad cyffrous a deinamig i blant a phobl ifanc. Mae'n darparu amrywiaeth o weithgareddau ar draws Cymru gyfan.

Mae'r Urdd yn lleol yn cynnig llawer o wasanaethau a chyfleoedd i blant a phobl ifanc Sir y Fflint. Mae nifer o glybiau a gweithgareddau yn digwydd ar ôl ysgol megis Clwb Perfformio, Clwb Dawns, Clwb Radio, Aelwyd, Clwb Bwyta'n Iach, Uwch Adran ac Adrannau. Yn ogystal â'r clybiau ar ôl ysgol, mae llawer o glybiau hefyd yn cael eu cynnal yn ystod amser ysgol fel y Clybiau Cinio Cymraeg sydd yn digwydd yn wythnosol mewn nifer o ysgolion. Hefyd, trefnir teithiau undydd a phreswyl, cystadlaethau chwaraeon, eisteddfodau, cystadlaethau celf a chreffft a chyfleoedd i wirfoddoli.

Am ragor o wybodaeth, ewch i urdd.org neu lawr lwythwch Ap 'Fy Ardal' yr Urdd i weld beth sy'n digwydd yn eich ardal chi.

Urdd Gobaith Cymru is an exciting and dynamic organization for children and young people. It provides a variety of activities across Wales.

The Urdd offers many local services and opportunities for the children and young people of Flintshire. A number of clubs and activities are held after school such as Performance Club, Dance Club, Radio Club, 'Aelwyd', Healthy Eating Club, 'Uwch Adran' and 'Adrannau'. Many clubs are also held during school hours such as the Lunchtime Welsh Clubs which are held weekly in a number of schools. The Urdd also arranges activities such as day and residential trips, sports competitions, eisteddfodau, arts and crafts competitions, and volunteer opportunities.

For more information, visit urdd.org or download the Urdd's 'My Area' App to find out what's going on in your area.



YSGOL MAES GARMON

CWRS TROCHI

Ail gyfle i gael addysg cyfrwng Cymraeg

Ar gyfer pwy?

Mae'r cwrs yn agored i bob disgybl blwyddyn 6 sydd mewn ysgol gynradd cyfrwng Saesneg yn Sir y Fflint.

Pryd mae'n cychwyn?

Mae yna gwrs dwys ar ddiwedd Blwyddyn 6 pan mae disgyblion yn cael cyfle i wella eu sgiliau iaith Gymraeg. Yna fe adeiladir ar y sgiliau yma o Flwyddyn 7 ymlaen ym mhob agwedd o fywyd yr ysgol.

Pam ymuno â'r Cwrs Trochi?

Mae dwyieithrwydd yn sgil gwerthfawr. Fe ddatblygwyd y cwrs er mwyn galluogi disgyblion i fod yn rhugl yn yr iaith Gymraeg. Mae grwpiau addysgu'n fach ac mae'r disgyblion yn llwyddiannus.

IMMERSION COURSE

A second chance for a Welsh medium education

Who is it for?

The course is open to all year 6 pupils in English medium school in Flintshire.

When does it start?

There is a 6 week intensive course at the end of Year 6 where pupils are given an opportunity improve their Welsh language skills. These skills are then built upon from Year 7 onwards in every area of school life.

Why join the Immersion Course?

Being bilingual is a valuable skill. The course has been developed to enable pupils to become fluent in the Welsh language. Teaching groups are small and pupils are successful.

'Mae cwrs dwys i drochi dysgwyr Blwyddyn 6 yn y Gymraeg cyn iddynt ddod i Maes Garmon yn ffordd o sicrhau eu bod yn ymgartrefu'n hapus, ac mae'r ddarpariaeth a gynigir i'r disgyblion yma, yn fugeiliol, yn ieithyddol ac yn academaidd, yn nodwedd rhagorol.' - Estyn

'An intensive course to immerse Year 6 learners in Welsh before they come to Maes Garmon as a way of ensuring they settle in happily, and the provision offered to these pupils, pastorally, linguistically and academically, is an outstanding feature' - Estyn



Dros y blynyddoedd diwethaf mae disgyblion o'r ysgolion yma wedi ymuno â'r cynllun Trochi:
During the past few years pupils from these schools have joined the Immersion Course:

Ysgol Abbots Lane
Ysgol Bro Carmel
Ysgol Bryn Coch
Ysgol Bryn Deva
Ysgol Bryn Gwalia
Ysgol Brynford
Ysgol Cornist

Ysgol Custom House Lane
Ysgol Golfryn
Ysgol Gwynedd
Ysgol Gynradd Wepre
Ysgol Licswm
Ysgol Mountain Lane
Ysgol Mynydd isa

Ysgol Nannerch
Ysgol Owen Jones
Ysgol Queensferry
Ysgol Rector Drew
Ysgol Rhoshelyg
Ysgol Sandycroft
Ysgol Sealand

Ysgol Southdown
Ysgol St. John the Baptist
Ysgol Sychdyn
Ysgol Taliesin
Ysgol Trelawnyd
Ysgol y Foel
Ysgol y Fron
Ysgol y Waun

*Am fwy o wybodaeth ac i drefnu ymweliad â'r ysgol, cysylltwch â Mrs Bronwen Hughes, Prif Athrawes.
For further information and to arrange a visit to the school, please contact Mrs Bronwen Hughes, Headteacher.*



YSGOL MAES GARMON

Ysgol Maes Garmon yw'r unig ysgol uwchradd cyfrwng Cymraeg yn Sir y Fflint ar gyfer disgyblion 11-18 oed. Mae'n ysgol uwchradd fach, gartrefol gyda 500 o blant.

Mae maint y dosbarthiadau'n fach, cyflawniadau academiaidd yn uchel a'r gofal bugeiliol yn ardderchog.

Ysgol Maes Garmon is the only Welsh medium secondary school in Flintshire for pupils aged 11-18. It is a small, homely secondary school with 500 pupils.

Class sizes are small, academic achievements are high and pastoral care is excellent.

"Mae yna draddodiad o ofalu'n dda am ddisgyblion. Mae ansawdd y gofal, yrarweiniad a'r gefnogaeth yn rhagorol ac yn un o nodweddion amlwg yr ysgol." – Arolwg Estyn

"There is a tradition of caring well for pupils. The quality of care, guidance and support is outstanding and is one of the distinct features of the school" - Estyn Inspection

Er mwyn cael copi o brospectws yr ysgol neu i drefnu ymweliad, cysylltwch â Mrs Bronwen Hughes, Prifathrawes.

For a copy of the school's prospectus or to arrange a visit please contact Mrs Bronwen Hughes, Headmistress.



LLWYBR DILYNIANT - PROGRESSION PATHWAY

Ar ôl astudio cyrsiau TGAU, mae'r mwyafrif o ddisgyblion Ysgol Maes Garmon yn aros ymlaen i astudio cyrsiau Safon Uwch a galwedigaethol.

Mae'r cymhwysterau yma'n arwain at gyrsiau gradd mewn prifysgolion Cymraeg a Saesneg. Mae nifer sylweddol yn ennill llyfdd ym Mhrifysgolion Grŵp Russell.

Having studied GCSEs, the majority of Ysgol Maes Garmon pupils stay on at school to study A Level and vocational courses.

These qualifications lead to degree courses at both Welsh and English universities. A significant number of students gain places at prestigious Russell Group Universities.

LLWYDDIANNAU CYN-DDISGYBLION - FORMER PUPIL SUCCESSES

Mae disgyblion Ysgol Maes Garmon yn cwblhau cyrsiau gradd i safon uchel.

Ysgol Maes Garmon pupils complete degree courses to high standards.

*Gwenllian Gwilym - Y Gyfraith gyda Troseddeg (1af)
Kate Petty - Bioleg (1af)*

*Gwenllian Gwilym - Law with Criminology (1st)
Kate Petty - Biology (1st)*

Geraint Roberts - Gwyddoniaeth Chwaraeon (1af)

Geraint Roberts - Sport Science (1st)

Ffion Edwards - Astudiaethau Plant (2:1)

Ffion Edwards - Child Studies (2:1)

Dion Turner - Dylunio Cynnyrch (2:1)

Dion Turner - Product Design (2:1)

Gethin Huws - Astudiaethau Film (2:1)

Gethin Huws - Film Studies (2:1)

Erin Jones - Llenyddiaeth Saesneg (2:1)

Erin Jones - English Literature (2:1)

Robert Davies - Daearyddiaeth (2:1)

Robert Davies - Geography (2:1)

Katie Bradley - Drama (2:1)

Katie Bradley - Drama (2:1)

Holly Griffiths - Cerddoriaeth (2:1)

Holly Griffiths - Music (2:1)

Hannah Newman-Jones - Newyddiaduriaeth (2:1)

Hannah Newman-Jones - Journalism (2:1)

Sophie Jebb - Datblygu Chwaraeon (2:1)

Sophie Jebb - Sports Development (2:1)

Yn ogystal â llwyddiannau academiaidd mae cyn-ddisgyblion Ysgol Maes Garmon yn llwyddo mewn meysydd eraill.

As well as academic success former Ysgol Maes Garmon pupils succeed in other fields.

*James Graham - Pêl-droed i Gymru ac Academi Hyfforddiant Everton
Nia Jones - Pêl-droed a phêl-rywd i Gymru
Owen Smith - Pencampwr Cymru dros 400m
Afon Bagshaw - Tîm Rygbi Cymru dan 20 oed*

*James Graham - Football for Wales and Everton Training Academy
Nia Jones - Football and Netball for Wales
Owen Smith - Welsh 400m Champion
Afon Bagshaw - Wales under 20s Rygby Team*